

SIDE-MOUNT DRAWER SLIDE

Tiroir coulissant à montage latéral

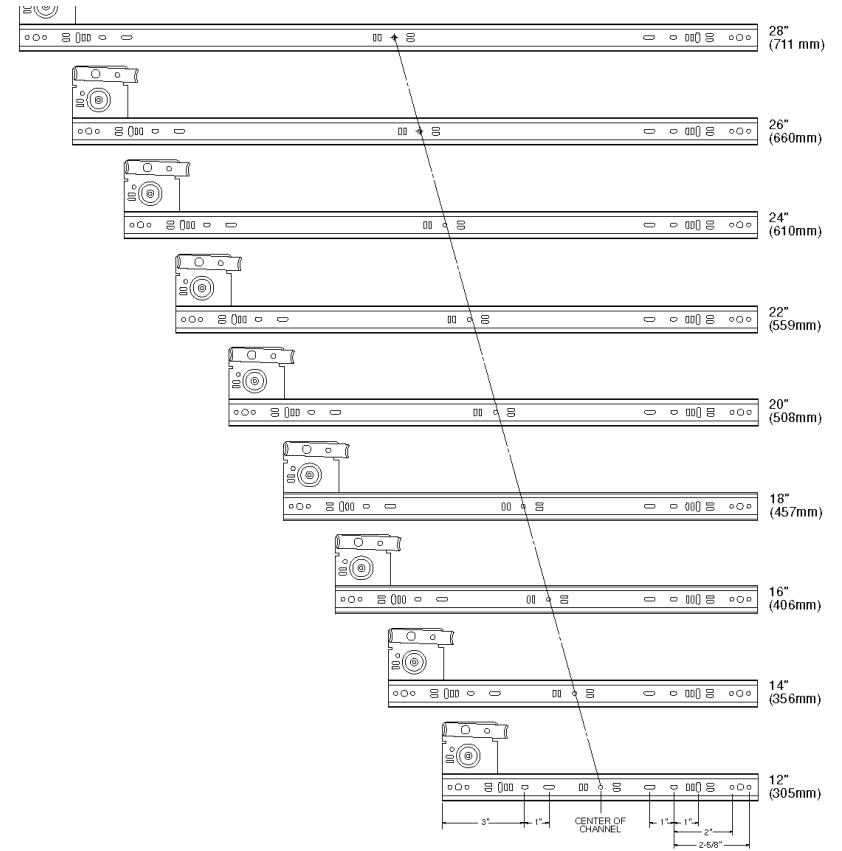
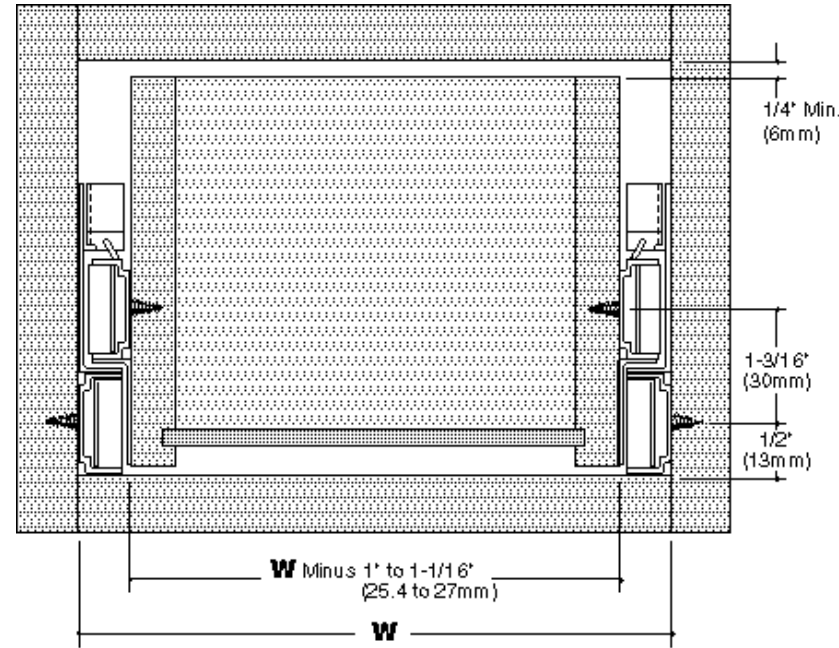
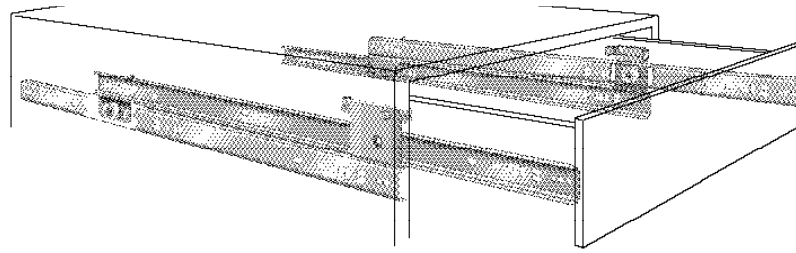
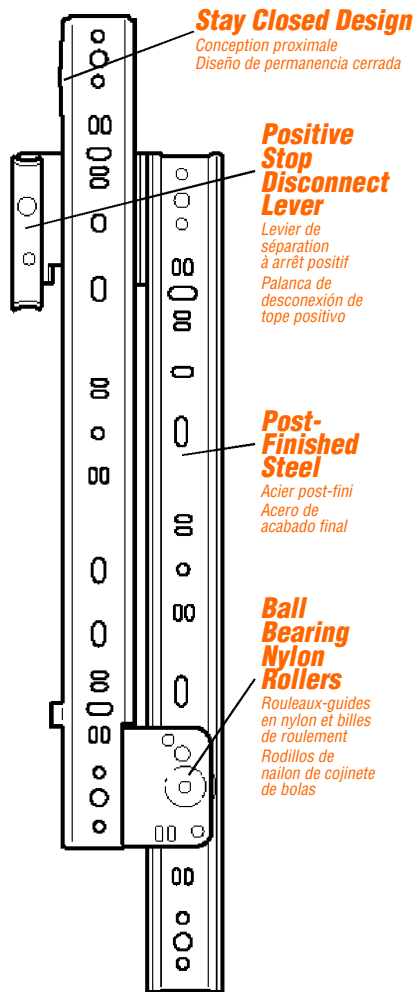
Corredera de cajón de montaje lateral

75-pound rating.

Capacité de 75 livres.
Clasificación de 75 libras.

Easy Installation Instructions Enclosed

Directives d'installation facile à l'intérieur
Se incluyen instrucciones para una fácil instalación



Drawer Member Dimensions

Dimensions des montants du tiroir / Medidas de las piezas que se fijan a la gaveta



- has a load rating that will accommodate the anticipated drawer load
- uses a similar mounting style
- is the correct length
- will fit within the available clearance between drawer and cabinet

Each package contains:

- 1 left-hand drawer member (DL)
- 1 right-hand drawer member (DR)
- 1 left-hand cabinet member (CL)
- 1 right-hand cabinet member (CR)
- 16 pan-head screws (4 per member) (#6 x 13/32", KV#200141-8)

For drawer lift-out, allow 3/8" (10mm) minimum clearance between drawer side height and drawer case opening height (model 1375). Drawer width must be between 1" and 1-1/16" (25.4-27mm) less than the cabinet opening. Minimum drawer side height: 3" (76mm) for models 1300, 1305, and 1320; 2-1/4" (57mm) for model 1375. Minimum clearance between bottom of drawer and cross rail: 1/4" (6.4mm) for model 1320.

For correct slide length, measure from the back of drawer front to the rear of drawer. If necessary, each channel assembly can be cut to fit the inside depth of the cabinet.

NOTE: For drawer slide installation in new cabinets, skip to the "Installation – New Cabinetry" section.

INSTALLATION – EXISTING CABINETRY

1. Remove the drawer.

Remove the contents from the drawer and remove it from the cabinet.

2. Remove the existing drawer slides from the drawer and cabinet.

3. Prepare the cabinet and drawer to accept new drawer slides.

Fill old holes, sand rough spots that might interfere with mounting new drawer slides, and make any other needed repairs.

See the "Installation – New Cabinetry" section below.

INSTALLATION – NEW CABINETRY

1. Identify the slide members.

Each slide member is stamped with an identification:

- DL = Drawer member, Left-hand
- DR = Drawer member, Right-hand
- CL = Cabinet member, Left-hand
- CR = Cabinet member, Right-hand

2. Install drawer members.

Position each drawer member parallel to the bottom edge of the drawer, with roller plate flush with the bottom edge of the drawer. Place the front edge of each drawer member against the rear face of the drawer front. Fasten the drawer members with one screw through the roller plate, and one screw each through the front, middle, and back of the channel.

NOTE: For model 1320, only the back portion of the drawer member can be positioned parallel to the bottom edge of the drawer. Using the elongated screw hole

If necessary, shim the slide to insure that it is parallel with the side of the cabinet. Fasten each cabinet member with one screw through the roller plate, and one screw each through the front, middle, and back of the channel. Optional rear mounting brackets are available for models 1300, 1305, and 1375.

For model 1320: Place each cabinet member flush with the front of the cabinet opening, with the roller plate located at the front. Position the channels so that the tab on the lower front end rests on the cabinet cross rail, and the rear end is level with the cross rail. If positioned properly, the straight section of the channel will be level, and the rear section tilted down, to permit self-closing action. If necessary, shim the slide to insure that it is parallel with the side of the cabinet. Fasten each cabinet member with one screw through the roller plate, and one screw each through the front, middle, and back of the channel.

4. Insert and adjust and secure.

To insert the drawer, guide the drawer member rollers over the cabinet member rollers. Open and close drawer to check for proper fit and operation. Adjust as necessary.

For models 1300, 1305, and 1320: To remove the drawer, pull it to the fully extended position, depress each stop lever located at the top edge of the cabinet roller plate, then pull it straight out.

For model 1375: To remove the drawer, pull it to outstop, then lift and pull.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION POUR LES GLISSIÈRES DE TIROIR

NOTE : Lorsque vous remplacez les glissières existantes, assurez-vous que la nouvelle glissière :

- possède une cote de charge lui permettant de supporter la charge prévue
- peut être installée de la même façon que l'ancienne
- est de la bonne longueur
- peut entrer dans l'espace entre le tiroir et l'armoire

Chaque ensemble contient :

- 1 pièce pour tiroir gauche (DL)
- 1 pièce pour tiroir droite (DR)
- 1 pièce pour armoire gauche (CL)
- 1 pièce pour armoire droite (CR)
- 16 vis à tête ovale Phillips (4 par pièce) (#6 x 13/32 po, no KV 200141-8)

Afin de pouvoir retirer le tiroir, laissez au moins 10 mm (3/8 po) de différence entre la hauteur du côté du tiroir et celle de l'ouverture de l'armoire (modèle 1375). La largeur du tiroir doit également être de 25,4 à 27 mm (1- 1/16 po) inférieure à celle de l'ouverture. De plus, le côté du tiroir doit avoir au moins 76 mm (3 po) de hauteur (modèles 1300, 1305 et 1320), et 57 mm (2 1/4 po) pour le modèle 1375. Pour le modèle 1320, l'espace minimal entre le fond du tiroir et le

nouvelles armoires, passez à la section «Installation - nouvelle armoire».

INSTALLATION - ARMOIRE EXISTANTE

1. Retirez le tiroir.

Videz le tiroir et retirez-le de l'armoire.

2. Enlevez les glissières existantes du tiroir et de l'armoire.

3. Préparez l'armoire et le tiroir pour l'installation de nouvelles glissières.

Remplissez les vieux trous, sablez les endroits rugueux qui pourraient nuire à l'installation des nouvelles glissières et effectuez toute autre réparation nécessaire. Consultez la section «Installation - nouvelle armoire» ci-dessous.

INSTALLATION - NOUVELLE ARMOIRE

1. Identifiez les pièces qui composent la glissière.

Chaque pièce est estampée comme suit :
DL = Pièce du tiroir, gauche
DR = Pièce du tiroir, droite
CL = Pièce de l'armoire, gauche
CR = Pièce de l'armoire, droite

2. Posez les pièces du tiroir.

Placez chaque pièce parallèle à l'extrémité inférieure du tiroir. Assurez-vous que la plaque pour roulette est à égalité avec cette même extrémité. Placez le rebord avant de chaque pièce du tiroir contre l'arrière de la façade. Fixez les pièces du tiroir avec une vis à travers la plaque pour roulette et une vis pour l'avant, le milieu et l'arrière du rail.

NOTE : Pour le modèle 1320, seule la partie arrière de la pièce de tiroir peut être placée parallèlement à l'extrémité inférieure du tiroir. Les trous de vis oblongs permettent un ajustement adéquat.

3. Posez les pièces de l'armoire.

Modèles 1300, 1305 et 1375 : Placez chaque pièce de l'armoire à égalité avec l'ouverture de l'armoire en vous assurant que la plaque pour roulette est à l'avant. Assurez-vous également que les pièces sont perpendiculaires au devant de l'armoire, parallèles, et au niveau. Si nécessaire, calez la glissière pour qu'elle soit parallèle au côté de l'armoire. Fixez chaque pièce avec une vis dans la plaque pour roulette et trois autres vis insérées respectivement dans les parties avant, médiane et arrière du rail. Des attaches de montage arrière sont aussi disponibles pour ces modèles. (1300, 1305 et 1375).

Modèle 1320 : Placez chaque pièce de l'armoire à égalité avec l'ouverture de l'armoire en vous assurant que la plaque pour roulette est à l'avant. Disposez les rails de manière à ce que la patte à l'extrémité avant inférieure repose sur le rail transversal de l'armoire et que l'extrémité arrière soit au niveau avec le rail. Si l'assemblage est correct, la section droite du rail sera au niveau et sa section arrière, inclinée afin de permettre la fermeture automatique. Si nécessaire, calez la glissière pour qu'elle soit parallèle au côté de l'armoire. Fixez

Ajustez si nécessaire.

Modèles 1300, 1305 et 1320 : Pour retirer le tiroir, ouvrez-le au maximum, appuyez sur chaque levier d'arrêt situé à l'extrémité supérieure de la plaque pour roulette, puis tirez.

Modèle 1375 : Pour retirer le tiroir, tirez jusqu'à ce qu'il bloque, puis levez et tirez.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DE LAS CORREDERAS PARA GAVETAS KV 1300, 1305, 1320, Y 1375

NOTE: Cuando reemplace correderas en uso, asegúrese que la nueva corredera

- tenga una capacidad de carga apropiada para el peso que se espera que lleve la gaveta.
- utilice un estilo de montaje similar.
- tenga la longitud correcta
- se ajuste a la holgura disponible entre la gaveta y el mueble.

Cada paquete contiene:

- Un elemento izquierdo de la gaveta (DL)
- Un elemento derecho de la gaveta (DR)
- Un elemento izquierdo del mueble (CL)
- Un elemento derecho del mueble (CR)
- 16 tornillos cabeza de roblón (cuatro por elemento) (#6 x 13/32", KV#2001441-8)

Para sacar la gaveta, deje una holgura mínima de 3/8" (10 mm) entre la altura lateral de la gaveta y la altura de la abertura para la caja de la gaveta (modelo 1375). El ancho de la gaveta debe medir 1" a 1-1/16" (25,4-27mm) menos que la abertura en el mueble. La altura lateral mínima de la gaveta: 3" (76mm) para los modelos 1300, 1305, y 1320; 2-1/4" (57mm) para el modelo 1375. La holgura mínima entre el fondo de la gaveta y el travesaño debe ser 1/4" (6,4 mm) para el modelo 1320.

Para obtener la longitud correcta de la corredera, mida desde la parte trasera del frente de la gaveta hasta la parte trasera de la gaveta. Si es necesario, cada conjunto de canales puede cortarse para ajustarse a la profundidad interior del mueble.

NOTE: Para instalar correderas en muebles nuevos, salte a la sección "Instalación - Muebles Nuevos".

INSTALACIÓN EN MUEBLES EXISTENTES

1. Extraiga la gaveta

Saque el contenido de la gaveta y extraiga ésta del mueble.

2. Saque las correderas existentes de la gaveta y del mueble.

3. Prepare el mueble y la gaveta para aceptar las nuevas correderas.

Llene los agujeros viejos, lije los puntos ásperos que puedan estorbar el montaje de las correderas nuevas, y haga cualesquiera otras reparaciones necesarias. Vea la sección "Instalación - Muebles Nuevos" abajo.

2. Instale los elementos de la gaveta.

Coloque cada elemento de la gaveta paralelo al borde inferior de la gaveta, con la placa de rodillos al ras con el borde inferior de la gaveta. Coloque el borde frontal de cada elemento de la gaveta contra la cara trasera del frente de la gaveta. Asegure los elementos de la gaveta con cuatro tornillos; un tornillo a través de la placa de rodillos, uno a través del frente, otro en la mitad y otro en la parte trasera del canal.

NOTE: Para el modelo 1320, sólo la porción trasera del elemento de la gaveta puede colocarse paralela al borde inferior de la gaveta. El utilizar los agujeros ovalados alargados para tornillos permitirá el ajuste que logra un deslizamiento libre.

3. Instale los elementos de los muebles.

Para los modelos 1300, 1305, y 1375: Coloque cada elemento del mueble al ras con el frente de la abertura en el mueble, con la placa de rodillos colocada al frente. Asegúrese que los elementos estén perpendiculares al frente del mueble, paralelos entre sí y nivelados. Si es necesario, ajuste con calzas la corredera para asegurarse que esté paralela con el costado del mueble. Asegure cada elemento de la gaveta con cuatro tornillos; un tornillo a través de la placa de rodillos, uno a través del frente, otro en la mitad y otro en la parte trasera del canal. Se ofrecen soportes traseros opcionales para los modelos 1300, 1305, y 1375.

Para el modelo 1320: Coloque cada elemento del mueble al ras con el frente de la abertura en el mueble, con la placa de rodillos colocada al frente. Coloque los canales de manera que la proyección en el extremo frontal inferior descansa en el travesaño del mueble y el extremo trasero esté nivelado con el travesaño. Si queda colocada correctamente, la sección recta del canal quedará nivelada, y la sección trasera quedará inclinada hacia abajo, para permitir la acción de autocerrado. Si es necesario, ajuste con calzas la corredera para asegurarse que esté paralela con el costado del mueble. Asegure cada elemento de la gaveta con cuatro tornillos; un tornillo a través de la placa de rodillos, uno a través del frente, otro en la mitad y otro en la parte trasera del canal.

4. Inserte y ajuste

Para insertar la gaveta, guíe los rodillos del elemento de la gaveta sobre los rodillos del elemento del mueble. Abra y cierre la gaveta para verificar el ajuste y la operación apropiados. Ajuste como sea necesario.

Para los modelos 1300, 1305 y 1320: Para extraer la gaveta, sáquela hasta su posición de extracción máxima, oprima cada una de las pequeñas palancas ubicadas en el borde superior de la placa de rodillos del mueble y luego saque la gaveta recto hacia afuera.

Para el modelo 1375: Para sacar la gaveta, hálela hasta el tope externo, luego levante y hale.